

**Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques**

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

Coloured covers/  
Couverture de couleur

Covers damaged/  
Couverture endommagée

Covers restored and/or laminated/  
Couverture restaurée et/ou pelliculée

Cover title missing/  
Le titre de couverture manque

Coloured maps/  
Cartes géographiques en couleur

Coloured ink (i.e. other than blue or black)/  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)

Coloured plates and/or illustrations/  
Planches et/ou illustrations en couleur

Bound with other material/  
Relié avec d'autres documents

Tight binding may cause shadows or distortion  
along interior margin/

La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la  
distorsion le long de la marge intérieure

Blank leaves added during restoration may appear  
within the text. Whenever possible, these have  
been omitted from filming/

Il se peut que certaines pages blanches ajoutées  
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,  
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont  
pas été filmées.

Additional comments:/ Pages [33] - [36] are missing.  
Commentaires supplémentaires:

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X

14X

18X

22X

26X

30X

|     |     |     |     |     |     |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
|     |     |     |     |     |     |     |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 12X | 14X | 16X | 20X | 24X | 28X | 32X |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il  
lui a été possible de se procurer. Les détails de cet  
exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue  
bibliographique, qui peuvent modifier une image  
reproduite, ou qui peuvent exiger une modification  
dans la méthode normale de filmage sont indiqués  
ci-dessous.

Coloured pages/  
Pages de couleur

Pages damaged/  
Pages endommagées

Pages restored and/or laminated/  
Pages restaurées et/ou pelliculées

Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées

Pages detached/  
Pages détachées

Showthrough/  
Transparence

Quality of print varies/  
Qualité inégale de l'impression

Continuous pagination/  
Pagination continue

Includes index(es)/  
Comprend un (des) index

Title on header taken from:/  
Le titre de l'en-tête provient:

Title page of issue/  
Page de titre de la livraison

Caption of issue/  
Titre de départ de la livraison

Masthead/  
Générique (périodiques) de la livraison

PAGE

MISSING

PAGE

MISSING

PAGE

MISSING

PAGE

MISSING

Da war man willig Allem abzusagen, jede Sünde zu meiden und zu fliehen, mit Freunden suchte man seine Pflichten gegen Gott und sein Volk zu thun und war nicht zu sehen in der Gesellschaft derser, die in das Trinhaus gehörten. Aber wenn ein Knecht Gottes seine Pflicht sucht zu thun, wenn er seine Stimme aufhebt und das Volk warnt vor dem Schwerdt oder seiner Sünde wegen straf, ihm dann gesagt wird, er soll das Evangelium predigen und die Mäßigkeitssache sein lassen, das verräth nicht nur große Unwissenheit, sondern eine Frechheit sonder gleichen, welchem der Knecht Jesu Christi entschieden entgegen treten und unerschrocken für die Wahrheit stehen und zeugen sollte. Was ist aber wohl das für ein Geist, der sich auf solche Weise offenbart? Es ist der selbe drohende und sich rächende Geist, des Verderben und Fluch bringenden Handels mit starkem Getränk. In seiner Drohung und Macht tritt er vor Obrigkeit und Unterthanen, beeinflusst und beherrscht die Presse des Landes und erhält sich sogar den Prediger des Evangeliums zum Schweigen zu bringen und ihn am Hals zu nehmen und seinem Leben ein Ende zu machen. Beweise sind zur Genüge vorhanden. Wenn doch dieser böse Geist in seiner schädlichen Wirkung mehr erkannt würde werden! Bei manchen fehlt es nicht an Erkenntniß, aber an Entschiedenheit dem Uebel mit Wort und That zu widerstehen. Die Stellung des Predigers in dieser Sache sollte ihm längst klar sein. Der Herr befiehlt ihm das Wort zu predigen und dasselbe strafft alle Sünde ohne Ausnahme. Wer sich einsichtern läßt, verschlägt seine volle Aufgabe zu lösen, schon als Christ, vielmehr als Bote der Wahrheit. In unsren Tagen ist es besonders zur Nothwendigkeit geworden, einen entschiedenen Standpunkt einzunehmen. Jeder Christenbekannter sollte ein fester Enthaltsamtsmann sein von allem Gesinde des Getränks, ungeachtet, ob man ihn für einen Simpleton oder sonst was hält. Hierinnen liegt die Schwäche der Temperanzbewegung. Beeinflußt von Gegnern der Sache entweder durch Worte, Geld oder Drohung wird das entschiedene Handeln vieler gelähmt, sogar vernichtet. Wir leben in einer ernsten Zeit. Wie ein Mann sollte

die Kirche des Landes sich gegen alle Laster und Sünden erheben, das Volk durch Lehre und consequentes Handeln, öffentlich und privat, suchen herauszubilden und ihr Vorrecht am Stimmlaufen ernstlich wahrnehmen. In diesem ist es des Predigers heilige Pflicht voran zu gehen und seine Gemeinde zum thatsächlichen Handeln für den Herrn zu bringen. Das fordert das Evangelium, weniger verstößt gegen seinen reinen, göttlichen Sinn und Geist. Entschieden für das Gute und gegen das Böse sei aller Motto! Thaten reden lauter als Worte.

#### Sonntagsschul - Convention des Süd-Distrikts.

Die Sonntagsschul - Convention des Süd-Distrikts tagte den 12. u. 13. Juni, 1889, zu Campden, Ont. Dr. M. L. Wing, V. A. des Distrikts, eröffnete die Versammlung auf übliche Weise, mit Schriftlesen aus Lucas 2., Gesang und Gebet, und einer gediengten Ansprache bezüglich der Tragweite des S. S. Werks des Distrikts, sowie des Segens der Arbeit für die Zukunft. Folgende Brüder wurden erwählt als weitere Beamte: H. A. Kribs, Vice-Präsident; A. Y. Haist, Secretär und Schatzmeister. Nachdem die nötigen Geschäfte beseitigt waren, wurde das regelmäßige Programm aufgenommen. V. H. Wagner, Prediger des Orts, hieß, im Namen der Gemeinde, die Besucher von Nah und Fern herzlich willkommen.

Programm: „Unsre höchste Nothdurft—mehr aufopfernde und treue Arbeiter;“ F. H. Grenzebach; „Bestandtheile der Verehrung im S. S. Gottesdienste;“ E. Eby; „Die Kunst des Fragmentens an die Classe;“ J. Hippel; „Die Erziehung der S. S. Schüler für Möglichkeit in der Kirche;“ A. Y. Haist; „Der geistliche Zweck des Lehrers in der S. Schule, und wie können die besten Resultate erzielt werden?“ H. D. Moyer; „Geographie des hl. Landes;“ M. L. Wing; „Die Wichtigkeit der Wohlthätigkeit in der S. Schule;“ L. J. Breithaupt; Kinderversammlung — folgende Medaillen nahmen Antheil: J. P. Hauch, C. S. Finsheimer, F. Moyer und M. L. Wing; „MäßigkeitssUnterricht in der S. Schule;“ H. A.

Kribs, „Der Einfluß der Lehrer der öffentlichen Schulen auf unsre Jugend;“ J. G. Van. Die verschiedenen Gegenstände wurden beleuchtend verhandelt, so daß ein jedes Anwesende persönlichen Nutzen schöpfer konnte. Dies sollte auch der Zweck eines jeglichen Gegenstandes sein, so anders diese Zusammenkünfte ihrer Bestimmung entsprechen sollen; und daß unsere Conventions immer noch segenbringend sind, das zeigt der Geist in dem sie gehandhabt werden. Auch diese Convention war in mehr als einem Gesichtspunkte ein Erfolg.

Zuerst war es sehr aufrüttelnd die einzelnen Schulen des Distrikts fast ohne Ausnahme vertreten zu sehen durch einen oder mehrere Delegaten, welches natürlich viel zum Erfolg der Convention beitrug. Auch nur auf diese Weise werden diese Versammlungen ein direkter Segen, indem sie also in Berührung kommen mit den verschiedenen Schulen, die dann immer den Nutzen selbst ernten.

Bemerkenswerth ist ferner der rege Anteil den die Laien-Delegaten an den verschiedenen Nachreden nahmen. Und im Vorbeigehen möchte auch bemerkt werden, daß das Exempel der Committee, Laien Arbeiter in das Programm aufzunehmen, sehr empfehlenswerth ist. Es bringt unsre Conventions und S. Schulen sicherlich näher zusammen und in wärmerer Stimmung.

Die Berichte von den verschiedenen Schulen waren soweit günstig und aufrüttelnd. Indem aber keine genaue Kenntniß der Sachlage gefördert wird durch die mündlichen Berichte, so wurde beschlossen, daß ein art statistischer Bericht von jeder S. Schule geschildert soll werden bei den jährlichen Conventions durch die Delegaten — d. h., wie viele Bekehrungen von S. Schülern während des Jahres, wie viele weggezogen, wie viel Zunahme, Abnahme u. s. w., daß man den Schritt der Arbeit wahrnehmen kann. Folgende Beschlüsse wurden genehmigt: 1. Beschlossen, daß wir, die Glieder dieser Convention, die Wichtigkeit eines mehr vereinigten Zusammenwirkens, Mäßigkeitss - Unterricht zu ertheilen, anerkennen, und daß wir, als Lehrer und S. S. Beamten von den verschiedenen Schulen, unser Möglichstes thun wollen unsre Schüler durch Wort und That so zu unterrichten, daß die

gänzliche Profibition der Unnäigkeit bewerkstelligt werde. 2. Beschllossen, daß wir uns bemühen wollen einen systematischen Plan des Gedenks, in unseren S. Schulen einzuführen, um Wohlthätigkeit Zwecke zu unterstützen. 3. Beschllossen, daß wir die Notwendigkeit anerkennen, und wir deshalb auch mehr thätig sein wollen als je, die Kinder der S. Schulen zur Beklebung zu führen.

Betham, Ont., wurde als Ort der nächsten Süd-District S. S. Convention bestimmt.

Nachdem die Sänger, und die Freunde von Campden überhaupt für ihre Dienste mit einem Dank-Botum geehrt waren, kam auch wieder dieses Fest zum Schluß. Mögen sich viele Früchte des Segens in Zukunft zeigen!

A. Y. Haist, Sec.

#### Sonntagschul-Convention des Ottawa Thals.

Diese S. S. Convention wurde gehalten den 26. und 27. Juni, in der dazu schön hergerichteten Lanbhütte zu Golden Lake, Renfrew Co., Ont.

Br. M. L. Wing, Vorsitzer der Convention, eröffnete dieselbe mit Gesang und Lesen eines Christabtschnitzen, und einem herzlichen Gebet.

Nach Verlesen der Constitution und Geschäftsregeln von dem Secretär prot. wurde zur Organisation geschritten. Folgende Beamten wurden erwählt. G. M. Graß, Vice Präsident; G. F. Braun, Secretär; H. G. G. Schmidt, Schatzmeister.

Nachdem die verschiedenen Comittenten angestellt waren, hielt der Präsident eine sehr zweckentsprechende und gebogene Ansprache, worin er besonders unser Zweck und unsere Erwartungen als Besucher bei dieser Convention hervor hob, worauf Br. Graß erwiderte und die Freunde von Nah und Fern herzlich bewillkommten.

Sodann wurde zur Ausführung des Programms geschritten, und folgende Themen kamen zur Verhandlung und näheren Besprechung auf:

1. „Wer soll sich an der S. Schule betheiligen und auf welche Weise?“ Von E. H. Bean.

2. „Wie kann man die Jugend am besten für die Kirche gewinnen und bewahren?“ Von F. Meyer.

3. „Die Hindernisse des S. Schul-Werkes im Ottawa Thal und wie sie zu beseitigen.“ Von H. G. G. Schmidt.

4. „Die persönliche Vorbereitung eines S. Schullehrers.“ Von G. F. Braun.

5. „Der lachetische Unterricht.“ Von F. Meyer.

6. „Die Wässigkeitsache.“ Von M. L. Wing.

7. „Die christliche Kinderzucht.“ Von M. L. Wing.

8. „Das Verhalten des S. Schulcherrrs innerhalb und außerhalb der S. Schule.“ Von H. G. G. Schmidt.

Der Nachmittag des zweiten Tages wurde der Jugend gewidmet, wobei Ansprachen über folgende Gegenstände gehalten wurden:

1. „Die Ansprüche des Herrn Jesu an die Kinder.“ G. F. Braun.

2. „Heiligkeit und Ordinarienliebe.“ F. Meyer.

3. „Missionsarbeit für die Kinder.“ E. H. Bean.

4. „Der Segen wahrer Bildung.“ G. M. Graß.

Als Ort der nächstjährigen Convention wurde Wilberforce erwählt, abzuhalten die letzte Woche im Juni.

Nachdem der Gemeinde einen herzlichen Dank für ihre Liebe und Freundschaft, und dem Gesang Verein für seine herzerhebende Gesänge, welches viel zur Erbauung und zum Segen der Convention beitrug, gebracht worden, wurde noch folgender Beileidschluß von der Convention angenommen:

Da es dem lieben himmlischen Vater gefallen hat unsre liehe Schwester, Maria Schmidt, Gattin von Br. H. G. Schmidt, zu Golden Lake durch den Tod aus unserer Mitte zu nehmen, wodurch unser lieber Bruder und Familie einen unerträglichen Verlust erlitten haben, daher beslossen, daß wir als S. S. Convention hiermit unser dieses Mittwoch für Br. Schmidt und Familie in ihrer Heimfahrt ansprechen und bitten Gott sie in ihrer Dröbsal reichlich zu trosten, sowie ihn in seinem ferneren Wirken für den Herrn zu stärken und zu segnen.

Dieses brachte somit eine gesegnete Convention zum Schluß. Mögen die guten Eindrücke welche gemacht wurden, im Herzen wiederhallen, und die praktische Wirkung gegeben, ihre Frucht nicht schuldig bleiben!

G. F. Braun, Secretär.

#### Correspondenzliches.

##### Nord-District Lagerversammlung.

Die Lagerversammlung des obigen Districts begann wie im „Vote“ angezeigt, den 20. Juni, auf dem Lagergrunde des Districts, Abends um 8 Uhr. Br. G. Braun von Mildmay hielt die erste Predigt und schon am ersten Abend war der Herr segnend unter uns und bekannte sich zu seinem Wort. Es war uns anfangs bangt wegen der nassen Witterung, aber es ging alles besser als man dachte, denn gleich am ersten Tag klärte sich der Himmel auf und wir hatten durch die ganze Versammlung die schönste Witterung. Die Freunde kamen herbei von allen Richtungen und nahmen recht thätigen Anteil an den Gottesdiensten. Auch beehrten uns folgende lieben Brüder von der Ferne: Prof. S. L. Umbach, Br. F. Käthele von Buffalo, N. Y. und Br. W. Lingelbach von Cleveland, Ohio. Diese Brüder predigten recht kräftig und zum großen Segen der Unbesiedelten. Der Süd-District war von Predigern gar nicht vertreten. Vom West-District Br. S. N. Moyer, Br. A., Br. C. Stäbler von Crediton und Br. C. F. Braun anwesend, wie auch Br. Clemens von Sebringville. Im Ganzen war die Versammlung eine reichlich gesegnete. Die Predigten waren kräftig und siegreich, auch die gemeinsamen Übungen waren sehr gesegnet. Am Montag erschien Br. Tayama, der bekehrte Japaner. Er nahm recht Anteil an der Versammlung, seine Bekanntschaften, die er ablegte in den Bekanntschaften, waren sehr ergreifend, und seine Ansprache bei der Versammlung wurde mit dem größten Interesse angehört. Ich denke der liebe Bruder tut viel Gutes bei uns hier in Canada, es gefällt ihm auch recht gut bei uns auf kanadischem Boden. Möge ihn der Herr zum großen Segen machen unter seinen heidnischen Brüdern, wenn er nach Japan zurückkehrt. Bei der Versammlung haben sich so von 10—12 Seelen zu Gott bekehrt und die Gläubigen wurden reichlich erbaut. Ein lieber Bruder sagte zu mir auf der Reise nach Bruce: „Die Lagerversammlungen werden immer besser.“ Nun ja, so sollte es auch sein. Möge nun der Segen des Herrn auf dem Wort der Predigt ruhen,

und möge es eine heilsame Nachwirkung haben bei allen die es hörten. Am Donnerstag Vormittag kam die Versammlung zum Schluß, nachdem Br. S. L. Umbach noch eine zweimäßige und gesetzte Abschiedsrede gehalten hatte, und jedes freute sich recht herzlich des Guten, daß der Herr an uns gethan hatte. Das große Fest kam uns sehr gut bei der Versammlung, wenn das Wetter kühler war so begaben wir uns in das Fest und hielten unsere Gottesdienste ab. Wir hoffen die lieben Freunde auf dem Nord-Distrikt und auch sonst, helfen uns, daß das, was noch auf dem Grunde steht doch vollends abgetragen wird.

F. U m b a c h.

New Hamburg, den 10. Juli 1889.

#### Europäische Beobachtungen.

(Schluß.)

„Wer nach Rom geht der thue wie die Römer“ ist längst sprüchvörtlich geworden; und wer auf Reisen geht der schide sich in Land und Leute ist beachtungswert. Man kommt täglich in Verhältnisse, die einem neu und ungewohnt vorkommen und wer da immer seinen gewohnten Gang gehen und seinen eigenen Sinn durchführen will, der stößt allenthalben an. Zu nicht geringe Verlegenheit kommt man ungeachtet der besonnensten Bemühungen sich allem auf's Vortheilhafteste zu verlegen, und obwohl wir meistens als Deutsche angesehen wurden, so kounten wir doch den neugierigen Amerikaner in Rede und Handlung nicht immer verborgen. So kam es denn, daß auch wir durch unverschämte Dienstmänner und gewissensverhärtete Portiere hier und da überworfheit wurden und für manche Erfahrung thener bezahlen mußten. Darin standen wir aber nicht allein. Uehnliches wiedersahrt allen Reisenden. Das leicht erkennbare Gesetz, daß man bezahlen muß für das was man bekannt, macht sich überall und in allem geltend. Erfahrung aber macht klug.

Von den Sonntagen, die wir im Auslande zubrachten, bleiben uns keine in freudigerem Andenken, als die, welche wir in den Städten, wo unsere Missionare wirken, zubrachten. Solche Vorrechte hatten wir jedoch nur drei Mal. Am ersten zu Straßburg, der „wunderschönen Stadt.“ Uns wunderte es je-

doch, ob dem wenigen „Schönen,“ das da zu sehen ist, der prächtige Bau des Münsters, mit der in seinen Räumen wohlverwahrten und weitberühmten Uhr, die ihres Gleichen sucht, belohnt den reisenden Beobachter an und für sich reichlich die alte Festungstadt zu besuchen. Wir haben hier eine recht bequeme Kirche. Der Bau derselben wie mehrere unserer Lokale drausen ist eigenthümlich. Im Erdgeschoß wohnt die Predigermamilie, auf der ersten Etage ist dann der Saal und über diesem rings um, ausgenommen bei der Kanzel, welche sich 6 bis 10 Treppen an einer Wand emporhebt, sind Gallerien. Hier wohnten wir einem Gottesdienst der Evangelischen Gemeinschaft zum ersten Mal in Europa bei. Es war ein Trauergottesdienst zu Ehren des, in jener Woche selig entschlafenen Kaisers Friedrich. Der besuchende Prediger, Br. Knapp, sprach lehrreich und erbauend über die Worte: „Ich weis, daß mein Erlöser lebt.“ Hiob 19, 25. Die S. Schule, unter der Leitung des Predigers Br. Zwingli, war höchst interessant; so auch der Gesanggottesdienst am Abend. Es war uns dieses alles am heiligen Sabbat Tage ein rechter Hochgenuss für die Seele. Den Sonntag darauf durften wir in Gemeinschaft der lieben Brüder und Geschwister zu Bern bei der Sitzung der Schweiz Conferenz zubringen. Seelenvergnügt erbauten wir uns an den ergreifenden Predigten der Diener des Herrn, und war es uns nicht unbewußt, daß wir in Mitten ihrer Geschwister weilten, denen es angelegen, den Fremdlingen gastfreundlich und liebevoll entgegen zu kommen. Gott vergelt! Den dritten Sonntag brachten wir in Stuttgart zu. Dieses ist der Hauptplatz unseres Jesu in Europa. Unsere Gottesdienste gewährten uns reiche Seelenmahnung und Erquickung. Die Mühe, welche sich der liebe Br. Walz mit seiner Familie machte unseren Besuch in der schwäbischen Hauptstadt recht angenehm und interessant zu machen, werden wir nicht vergessen. Im Ganzen machte unser Werk in Deutschland und der Schweiz einen sehr guten Eindruck auf uns. Wir wurden reichlich überzeugt, daß die Opfer der Muttergesellschaft in Amerika dem Evangelium und ihren deutschen Geschwistern gewidmet vielfältig fruchten.

Man wird auch die Gaben der Zukunft gut anlegen können. Dem „Ev. Bote“ für den Raum und den Lesern für ihre Geduld dankend schließt dieses unsere Artikel über Europäische Beobachtungen.

E. H. Wagner.  
Campden, den 4. Juni, 1889.

#### Biographie von Schwester Schmidt

Starb in voller Hoffnung des ewigen Lebens in Nord Algona, Menfrew Co., Ont., am 13. Mai 1889, unsere liebe Schwester Maria Schmidt, Gattin von Bruder H. G. G. Schmidt, Prediger auf Golden Lake Mission, Canada Conferenz. Schwester Schmidt wurde geboren in Neuendorf, bei Kreiswald, Preußen, am 25. October 1848 und brachte ihr Alter auf 40 Jahre, 7 Monate und 18 Tage. Die Krankheit, die ihren Tod in den besten Jahren ihres Lebens verursachte, war Dyspepsie und Auszehrung.

In ihrem 18. Lebensjahr wanderte sie mit ihrer Mutter und Geschwistern nach Canada und ließ sich in dieser Gegend nieder. Vor 23 Jahren verehelichte sie sich mit ihrem nun tief gebeugten Gatten. Ihre Ehe war gesegnet mit 9 Kindern, 4 Knaben und 5 Mädchen, die alle am Leben sind, und der Mutter mit wehmuthigen Herzen ins Grab nachblieben. Schwester Schmidt bekehrte sich vor 18 Jahren gründlich zu Gott, schloß sich der Ev. Gemeinschaft an, und blieb ein treues und musterhaftes Glied bis an ihr seliges Ende. Fünfzehn Jahre teilte sie mit ihrem Gatten das Voos des Reisepredigerlebens. Die Leiden und Prüfungen, die es derzeit gab, trug sie mit Geduld und Hingabe und sicherte sich durch ihre Freundlichkeit und Liebe viele Freunde. Auch hier, wo sie ihre frühere Heimat hatten, stand sie in hoher Achtung, welches auch die sehr zahlreiche Leichenbegleitung deutlich bekundete. Für Gottes Knechte und Gottes Kinder hatte sie immer eine gastfreundliche Heimat, und bleibt daher vielen im Andenken.

In ihrer Familie hing sie mit zärtlichster Liebe, und that fast mehr als ihre Kräfte es erlauben wollten, es ihnen in der Heimat angenehm zu machen, und für sie zu sorgen. Wie schwer fiel aber auch dem lieben Bruder sammt den Kindern die Trennung. Noch nie sah ich Kinder mehr tief ergrissen als bei dieser Leichenfeier. Während ihrer Krankheit

war sie zufrieden und gänzlich in den Willen Gottes ergeben. „Wie der Herr will“ war ihre Sprache, bis es dem Herrn gefiel sie vom Leben in die selige Ruhe zu versetzen. An ihr verlor der thure Bruder eine liebevolle Gattin, die lieben Kinder eine besorgte Mutter, die Gemeinde ein musterhaftes Glied. Alle trösten sich auf ein frohes Wiederssehen im besseren Jenseits. Der Leidengott bedient wurde geleitet von G. F. Braun und.

G. M. Graß.

#### Verheirathet.

Zärdt — Schmidt. — Am 8. Juli 1889, im elterlichen Hause der Braut, Friedrich Zärdt mit Bertha Schmidt, dritte Tochter von Dr. H. G. Schmidt, beide von Nord Algoa, Stentrew Co., Ont. Möge des Herrn Segen sie durchs Leben begleiten.

G. M. Graß.

#### Gestorben.

Häger. — Gideon Häger starb getrost im Herrn den 26. Mai 1889, nahe Dashwood, Ont., an Lungen-Krankheit, im Alter von 29 Jahren, 8 Monaten und 8 Tagen. Er befehle sich in seiner Jugend, unter der Arbeit von L. Z. L. Lubach, „Von, ich Ich der Ev. Gemeinschaft an in welcher er auch verblieb bis an sein seliges Ende. Er hinterlässt eine trauernde Witwe, 1 Kind, eine hochl. liege Mutter, 3 Brüder, 2 Schwestern, sein Fahnenhelden zu betrauen. Vater und 3 Geschwister gingen ihm voran in die bessere Welt. Der Herr kann! sie alle zusammen in den Himmel. Gottesdienste wurden geleitet vom Schreiber in deutscher und Dr. Chr. Städler in englischer Sprache.

E. H. Hanck.

Böker. — Vater Ludwig Böker starb selig im Herrn den 30. Juni 1889, in Zürich, Sust., an Lähmung in den Beinen und rechten Arm, wofür er etwas über 2 Jahre zu leiden hatte. Krämpfe stellten sich noch ein welches ihm in der letzten Zeit noch große Schmerzen verursachte. Alter 74 Jahre, 11 Monate und 6 Tage. Vater B. wurde geboren zu Echte, Königreich Hannover. Verheirathete sich im alten Vaterlande mit Anna Stewert, aus welcher Ehe 13 Kinder hervorgingen. Reiste nach Amerika im Jahr 1845 und lebte hier in Canada nieder. Er betraute sich im Jahr 1853 unter der Wirtshausfrau von Dr. F. Schärer. Seine erste Frau starb vor ungefähr 18 Jahren. In 1883 verehelichte er sich zum zweiten Mal mit Maria Well. Er hinterlässt eine trauernde Witwe, 2 Söhne und 4 Töchter nebst anderen Freunden sein Fahnenhelden zu betrauen. Eine erste Frau und 7 Kinder gingen ihm in die Ewigkeit voran.

E. H. Hanck.

#### Vierteljahr-Conferenz-Kalender.

##### Nord-Distrikt.

|             |                  |
|-------------|------------------|
| Heidelberg, | 20. u. 21. Juli. |
| Normandy,   | 27. u. 28. "     |
| Garrick,    | 3. u. 4. Aug.    |
| Pistowel,   | 10. u. 11. "     |

##### Süd-Distrikt.

|                     |                  |
|---------------------|------------------|
| Willooughby,        | 20. u. 21. Juli. |
| Belham, (Abends)    | 24. "            |
| Bethel,             | 27. u. 28. "     |
| S. Canuga, (Abends) | 31. "            |
| Ramham,             | 3. u. 4. Aug.    |
| Blenheim,           | 10. u. 11. "     |
| Hespeler,           | 17. u. 18. "     |

M. L. Wing, B. A.

# Billete!

Es wird uns freuen, Allen, die zu reisen beabsichtigen, Auskunft zu geben und mit Billets zu versehen.

#### Jede Eisenbahn in Amerika

verzeichnet.

Agenten der Allen, Anchor, Gunard, Dominion, Juniper, Red Star, White Star, und Nederland American Camps Schiff Companien. Die Vortheile die wir bieten zur Beförderung der Passagiere nach irgend einem Hafen der Welt sind unübertroffen.

Sprecht vor oder schreibt an:

W. Jaffray & Co.,  
King Street, Berlin, Ont.

#### Photographien.

Willst du ein gutes Bild?  
Willst du ein No. 1 Bild?  
Willst du ein Bild, das nicht übertroffen wird?

Gehe, wie jederthut, nach der

#### Waterloo Gallerie,

wo Bilder aller Größen genommen werden:

Gems, Cards, Cabinets, 8x10s und

Lebensgröße,

mit meinem neuen Instantaneous Instrument.

Eltern, bringt eure Babys — Kinder, bekommt einer Eltern Bild. Junglinge und Jungfrauen, lasst euch gegenseitig abnehmen.

Bilder copiert und vergrößert.

Picnic-Partien, Häuser und Thiere eine Spezialität. — Bilder-Rahmen verfertigt.

E. W. Edwards.

#### Geht in den Großen Kaufladen an der Ecke zu Bricker & Dickey

— für eure —

#### Eulenwaren, Groceries, Putzwaren, u. s. w.,

Indem er das Hauptquartier ist für die besten Waren zu den niedrigsten Preisen im County.

Bricker & Dickey,

No. 1, Commercial Block, Waterloo.

# Pianos! Orgeln!

#### Dominion Pianos, Men- delsohn Pianos.

„Dieses ist ein Zeitalter des Fortschritts, in welcher diejenigen, die mit der Zeit in Erfindungen und Verbesserungen fortschreiten, den ersten Rang einnehmen vor älteren und langameren Unternehmungen. Die Mendelsohn Piano Co. liefert einen glänzenden Beweis von dieser Aussage.“ —Globe, Toronto.

#### Dominion Orgeln!

#### HENRY ERB, - BERLIN, Ont.

#### Buchbinder.

Karl Schmidt, seit bei Hrn. H. Stil-  
ding an King St., Berlin, Ont. Alle in  
sein hoch eingelagerten Arbeiten werden geschmackvoll,  
und billig hergestellt.

#### Gebrüder Pequignat

offerten für's laufende Jahr große Vortheile im Groß-  
und Klein-Verkauf. Unser Portfolio besteht in sorgfäl-  
tig ausgewählten goldenen und silbernen  
Amerikanischen und Schweizer Taschenuhren,  
auch in samt encrav. Schnitzlungen und Elber-  
woren.

Alle Waren garantirt. Reparaturen prompt und  
billig ausgeführt. Kommt und überzeugt euch selbst.  
Lautenschläger's Block, Berlin, und Central  
Block, Waterloo.

#### Die Granthematische Heilmethode.

(auch Baumschulbildung genannt.)

Sichere Heilung für alle Krankheiten.

Sowohl bei frisch entstandenen als bei alten (chronischen) Fällen, die allen Medizinen und Salben Trotz geboten haben, kann man diese Heilmittel als letzten Mittelpunkt anwenden. Lautende von Kranken, die von den Arzten ausgeschieden worden, haben durch die Anwendung derselben ihr Leben gerettet, und völlige Gesundheit wieder erlangt. Mittheilungen über die wunderbaren Curen dieser legendreichen Heilmethode, sowie die nötige Anleitung zur Selbstbehandlung aller Krankheiten, findet man in meinem Lehrbuch (die 2. Auflage, 320 Seiten stark,) niedergelegt.

Erklärende Circulars werden portofrei zugesandt.

John Lindley,

Spezial-Arzt der Granthematischen Heilmethode,  
Letter Drawer W., Cleveland, Ohio

Office, 391 Superior St., Ecke Wood-

Bohning, 948 Prospect Straße.

Man hüte sich vor Fälschungen und falschen  
Propheten.

Rev. R. A. Schmitt, Tavistock, Ont.,  
meine Heilmittel zum Verkaufe an Hand hat.

# SIMON YOST,

Händler in

#### Groceries, Töpfer- und Glaswaren.

Beste Waren für möglichst niedrige Preise in allen Theilen des Geschäfts.

#### Wassermelonen aller Art, frische Beeren und neues Kraut auf Hand.

Sprecht vor und lasst Eure Bestellungen und sie werden prompt besorgt.

Telephone Verbindung

Simon Yost, Neben der Post Office, = = = = Berlin, Ontario.